



EURÓPSKA ÚNIA  
Európsky fond  
regionálneho rozvoja



Integrovaný regionálny  
operačný program  
2014 - 2020



MINISTERSTVO  
INVESTÍCIÍ, REGIONÁLNEHO ROZVOJA  
A INFORMATIZÁCIE  
SLOVENSKEJ REPUBLIKY

## Memorandum o spolupráci

uzatvorená podľa § 269 ods. 2 zákona č. 513/1991 Zb. Obchodný zákonník (ďalej len „zmluva“)

### Zmluvné strany

názov: **Rozhlas a televízia Slovenska  
organizačná zložka Slovenská televízia**  
 sídlo: Mlynská dolina, 845 45 Bratislava – Karlova Ves  
 IČO: 47 232 480  
 IČ DPH: SK2023169973  
 štatutárny orgán: Mgr. Ľuboš Machaj, generálny riaditeľ Rozhlasu a televízie Slovenska  
 bankové spojenie: XXXXXX  
 číslo účtu: XXXXXX  
 právna forma: verejnoprávna inštitúcia v zmysle zákona č. 532/2010 Z.z. o Rozhlase a televízii Slovenska a o zmene a doplnení niektorých zákonov, zapísaná v obchodnom registri Mestského súdu Bratislava III., oddiel: Po, vložka č.: 1922/B  
 (ďalej aj len „**RTVS**“)

a

názov: **Národné kontaktné miesto pre ECVET/ Úsek celoživotného vzdelávania**  
 sídlo: Štátny inštitút odborného vzdelávania, Bellova 54/A, 837 63 Bratislava  
 Zastúpený: Ing. Branislav Hadár, riaditeľ  
 IČO: 17314852  
 IČ DPH: SK2020887715  
 právna forma: Rozpočtová organizácia  
 (ďalej len „**zmluvný partner**“)

(spoločne ďalej len „zmluvné strany“)

### Čl. 1

#### Predmet zmluvy

##### 1.1 Predmetom tejto zmluvy je spolupráca formou:

- propagácie,
- prezentácie aktivít,
- sprístupňovania informácií o projekte Kreativne centrá RTVS Bratislava, Banská Bystrica a Košice prostredníctvom platformy EPALE Slovensko,
- ako aj spolupráca v rámci ďalších projektových aktivít EPALE Slovensko.

### Čl. 2

#### Práva a povinnosti zmluvných strán

##### 2.1 RTVS sa prostredníctvom Kreativných centier RTVS zaväzuje:

- Sprístupňovať informácie o plánovaných aktivitách a programoch v zmysle projektu Kreativne centrá RTVS.

- Nadväzovať spoluprácu so zahraničnými subjektami, ktorých predmet činnosti je podobný alebo totožný s RTVS prevažne v oblasti rozvoja zručnosti, v oblastiach kultúrneho a kreatívneho priemyslu.

## **2.2 Zmluvný partner sa zaväzuje:**

- Sprístupňovať aktivity RTVS na platforme EPALE Slovensko.
- Poskytovať poradenskú a konzultačnú činnosť vyplývajúcu z predmetu činnosti a využívania platformy EPALE Slovensko.

2.3 V prípade, že niektorá zmluvná strana poruší svoje povinnosti podľa tejto zmluvy, je povinná nahradiť druhej zmluvnej strane preukázanú škodu, ktorá jej porušením povinnosti vznikla. Oprávnená zmluvná strana si náhradu škody uplatní písomnou výzvou.

2.4 RTVS je oprávnená za účelom realizácie plnenia podľa čl. 2 ods. 2.1 zmluvy použiť obchodné meno a/alebo logo zmluvného partnera, a to len vo formáte poskytnutom zmluvným partnerom. Zmluvný partner poskytne svoje logo v elektronickej podobe, vo formáte a v dostatočnom rozlíšení a kvalite umožňujúcim jeho použitie na účely podľa bodu 2.1. tohto článku zmluvy. Zmluvný partner s uvedeným použitím jeho loga súhlasí a udeľuje týmto súhlas na uvedené použitie.

2.5 Kontaktné osoby za RTVS: **Mgr. Viktor Riško, viktor.risko@rtvs.sk, XXXXXXXX, PhDr. Veronika Vasilová, PhD., XXXXXXXX, veronika.vasilova@rtvs.sk** a za **ŠIOV/Epale: Ing. Monika Drinková, monika.drinkova@siov.sk, XXXXXXXX.**

## **Čl. 3**

### **Osobitné ustanovenia**

3.1 Zmluvné strany sa zaväzujú vzájomne sa informovať o všetkých dôležitých skutočnostiach, ktoré majú vplyv na plnenie podľa tejto zmluvy.

3.2 Za porušenie tejto zmluvy sa nepovažuje, ak ktorákoľvek zo zmluvných strán nemôže plniť svoje zmluvné povinnosti z dôvodu prekážky (*vis maior*), ktorá nastala nezávisle od vôle povinnej zmluvnej strany a bráni jej v splnení jej povinnosti, ak nemožno rozumne predpokladať, že by povinná zmluvná strana túto prekážku alebo jej následky odvrátila alebo prekonala, a že by v čase vzniku záväzku túto prekážku predvídala (napr. vojna, celoštátny štrajk, zemetrasenie, záplava, požiare, teroristický útok, a iné.), pričom táto prekážka priamo bráni splneniu zmluvných povinností zmluvnej strany, ktorá sa jej vzniku dovoľáva. Zmluvná strana, ktorá sa dovoľáva okolností vylučujúcich zodpovednosť (*vis maior*), je povinná ich existenciu druhej zmluvnej strane preukázať. Ak sa zmluvné strany písomne nedohodnú inak, zmluvne dohodnuté termíny sa predlžujú o dobu trvania okolností vylučujúcich zodpovednosť (*vis maior*). Ak doba trvania okolností vylučujúcich zodpovednosť (*vis maior*) presahuje 30 dní, zmluvné strany sú povinné viesť rokovania o novej zmene/úprave tejto zmluvy. Ak takéto rokovania nebudú úspešne ukončené do 10 dní, je ktorákoľvek zo zmluvných strán oprávnená od tejto zmluvy odstúpiť.

## **Čl. 4**

### **Platobné podmienky**

4.1 Zmluvné strany sa dohodli, že nemajú voči sebe za plnenie povinností uvedených v článku 2 tejto zmluvy žiadne finančné nároky.

## **Čl. 5**

### **Záverečné ustanovenia**

5.1 Zmluvné strany nie sú bez súhlasu inej zmluvnej strany oprávnené previesť práva a povinnosti vyplývajúce z tejto zmluvy na tretiu stranu. V prípade vzniku riadneho nástupníckeho subjektu zapísaného v príslušnom obchodnom registri, prechádzajú práva a povinnosti na nástupnícky subjekt automaticky bez súhlasu ostatných zmluvných strán tejto zmluvy.

5.2 Táto zmluva nadobúda platnosť dňom jej podpísania zmluvnými stranami a účinnosť dňom nasledujúcim po dni jej zverejnenia v Centrálnom registri zmlúv Úradu vlády Slovenskej republiky.

5.3 Táto zmluva sa uzatvára na dobu určitú, a to do 31.12.2023.

- 5.4 Zmluva sa riadi platným právnym poriadkom Slovenskej republiky. Na práva a povinnosti osobitne neupravené touto zmluvou sa vzťahujú príslušné ustanovenia zákona č. 513/1991 Zb. Obchodný zákonník a ostatných platných právnych predpisov Slovenskej republiky.
- 5.5 Ak sa akékoľvek ustanovenie zmluvy stane neplatným v dôsledku jeho rozporu so všeobecne záväznými právnymi predpismi Slovenskej republiky a/alebo právnymi aktmi Európskej únie, nespôsobí to neplatnosť celej zmluvy. Zmluvné strany sa v takomto prípade zaväzujú bezodkladne vzájomným rokovaním nahradiť neplatné zmluvné ustanovenie novým platným ustanovením tak, aby zostal zachovaný účel zmluvy a obsah jednotlivých ustanovení.
- 5.6 Zmluva je vyhotovená v troch rovnopisoch, z ktorých zmluvný partner dostane jedno vyhotovenie a RTVS dve vyhotovenia.
- 5.7 Zmluvné strany sa dohodli, že všetky spory, ktoré vzniknú v súvislosti so zmluvou, vrátane sporov o jej platnosť, výklad alebo ukončenie sú budú prednostne riešiť vzájomnými zmierovacími rokovaniami a dohodami.
- 5.8 Zmluvu je možné meniť alebo dopĺňať len na základe vzájomnej dohody zmluvných strán, pričom akékoľvek zmeny a doplnky musia byť vo forme písomného a očíslovaného dodatku k zmluve, pokiaľ v zmluve nie je uvedené inak.
- 5.9 Zmluvné strany vyhlasujú, že si text zmluvy riadne a dôsledne prečítali, jej obsahu a právnym účinkom z nej vyplývajúcim porozumeli, zmluva nebola uzatvorená v tiesni za nápadne nevýhodných podmienok, ich zmluvné prejavy sú dostatočne jasné, určité a zrozumiteľné, podpisujúce osoby sú oprávnené na podpis zmluvy a na znak súhlasu zmluvu podpisujú.

Za RTVS:

V Bratislave, dňa .....

Za zmluvného partnera:

V Bratislave, dňa .....

-----  
Ľuboš Machaj  
generálny riaditeľ  
RTVS

-----  
Ing. Branislav Hadár  
riaditeľ  
ŠIOV